



Se ha ordenado la destitución del Agente de Policía de Upala por haberse comprobado las acusaciones que se le hacían de castigar en forma cruel a los indios de aquella región...

Se pedirá la intervención del Jefe del Ministerio Público para que pida sanción contra aquella autoridad...

Ante esta noche no habrá agua en la capital...

La ingeniería municipal, se sabe ayer tarde lo que se le dedica observado en la calle...

HA LLEGADO EL MOMENTO DE COMPRAR REALMENTE BARATO!! Las Grandes Tiendas de 5 y 10 Centavos ESTAN REALIZANDO TODAS SUS MERCADERIAS A PRECIOS DE VERDADERA GANGA...

La Pelicula Opaca la blancura de los dientes... Dientes blancos, sonrisa hermosa...

Campo cedido Como ocurrió el llamado asalto a una mujer...

San José, Nov. 17 de 1930 Señores directores de LA TRIBUNA E. S. D. Estimados señores: En un apreciable diario se fecha...

Con sello oficial fueron... VIENE de la página UNO...

El señor presidente dijo al señor Cortés que ignora absolutamente lo ocurrido y que investigaría el caso...

A PEICION DE MUCHAS FAMILIAS una semana más este escandaoso BARATILLO sin igual de "La Gran Señora"

ACABAMOS DE RECIBIR GRAN CANTIDAD DE MERCADERIAS NUEVAS EN SEDERIAS - TELAS DE FANTASIA Y ALGODON Y un gran surtido de casimires ingleses de estos modelos modernos que también realizaremos!!

LOS ESCOLARES DE GUAPILES ESTUVIERON EL SABADO DE PASEO EN PARAISO...

PANAMA MAIL STEAMSHIP CO. SALIDAS DE PUNTAERENAS Para Los Angeles y San Francisco, con escalas en puertos principales de Centro América y México...

Los jefes de Departamentos Municipales elogian la labor realizada por el ingeniero señor Fournier en la Gobernación de San José...

"ILUSTRACIONES"

El laborioso don José María Piñat, fundador de LA TRIBUNA y del A. B. C. ofrece una revista nueva "Ilustraciones" de gran calidad...

Un Remedio Maravilloso para la Salud! Miss Mary Philbin, la famosa estrella de la pantalla, escribe:

El señor Cortés en la capital

El ex-secretario de fomento licenciado Cortés llegó al medio día de ayer de Alajuela y permanecerá en la capital hasta mañana...

Con pocas consignaciones lo anterior, así cuando que por el carácter involuntario no apareció en la brújula el nombre del diputado...

La Municipalidad de Juan Viñas contestará las alusiones de un corresponsal...

OFERECEMOS TODO LO QUE USTED PUEDE NECESITAR PARA DI-CIEMBRE SIN NINGUN DESEMBOLO Suscribiéndose hoy mismo con una de nuestras acciones...

En su compañía nos presenta a don Octavio María Jiménez, un ciudadano clínico de actividad dentro de su vida privada...

PHOSFERNE ES EL MAYOR DE TODOS LOS TÓNICOS CONTRA: Debilidad cerebral, Neuritis, Dolores de cabeza, Anemia, Clorosis...

## AVISO AL PUBLICO

Los suscritos socios del negocio conocido con el nombre de Botica MAX ACOSTA en su sesión general celebrada anoche acordaron: Rebajar todos sus precios en bien de su distinguida clientela y del público en general.

CONSULTE PRECIOS ANTES DE COMPRAR  
Max Acosta & Cia.  
Teléfono 3826

## La exposición agrícola escolar en Lourdes de Montes de Oca



El domingo se celebró en la casa de Lourdes de Montes de Oca una exposición agrícola y avícola. Los alumnos de esa escuela cultivan un café de media man-

zana, lo mismo que una huerta y un jardín, todo eso no sólo por el entusiasmo de los profesores sino también por el de la Junta de educación del lugar. Entre los alumnos que fueron premiados se cuentan Joaquín Araya, Aurelia Sibaja, Héctor Aguilar, Felipe Vargas. En las fotos que reproducimos puede apreciarse a los alumnos y algunos productos agrícolas y avícolas que presentaron a la ex-

posición; el profesorado, los jugadores de fútbol que tomaron parte en una partida efectuada con motivo de la exposición y algunas señoritas asistentes al acto de clausura de dicha escuela.

“NO HARE CAMBIOS EN EL FERROCARRIL AL PACIFICO, PORQUE NI CONVIENE NI HAY POR QUE HACERLOS”, DICE EL INGENIERO SR. FOURNIER

“Si de mí dependiera, yo establecería la inamovilidad de los empleados del F. C.”

—Los minutos de plaza son el gobernador saliente, señor Fournier. Le encontramos en el despacho de la gubernación y mientras arreglaba sus correspondencias participaba sus correspondencias a la prensa. —Siento abandonar esta posición del público, la confianza que me ha honrado la municipalidad y el afecto de todos mis subalternos, me han hecho escarificar me con ese puesto, donde me he encontrado satisfecho, y sólo puedo sacarme de aquí un deber de estimación personal al primer magistrado de la nación.

—Don Luis dice de coleccionar papeles y nos dice: todo queda listo a mi sucesor mañana, al ferrocarril, y —por el momento— a su disposición... —A propósito de su sucesor... —No lo sé... El público lleva y trae tanto nombre... —Bien, don Luis, se lo vamos a decir a usted... —¿Quién es él?... —Posiblemente... don Justo A. Paro... ¿Qué le parece... —Admirable. Una elección satisfactoria. Ahí un viejo joven; hombre de talento, de iniciativas y actividades, y sobre todo, de prestigio. Créame, bien amigo, nunca pude haberme sentido tan honrado como al conocer la talla de mi sucesor... —¿Cuáles, don Luis, sus proyectos respecto al ferrocarril al Pacífico...? —Proyectos, por el momento, no tengo ninguno; pero me esforzaré por hacer futuro bill y es brillante. Rogó la frase del señor Escalante, al hacerse cargo de la secretaría de fomento; de no hacer trabajo provechoso en esa empresa, sin esperar a que nadie me señale el camino de casa, yo lo sabré buscar a su tiempo y oportunidad. Pero... ¿por qué no de-

## Falleció en el Hospital el jovencito que sufrió un golpe eléctrico en el F. C. al Pacífico

Todos los operarios del Ferrocarril asistieron al entierro del compañero desaparecido.



Joven Carlos Zamora Palma

El domingo falleció en el hospital, a las ocho de la noche, el infundado joven Carlos Zamora, quien el sábado en la mañana sufrió un serio accidente en el ferrocarril al Pacífico, del cual no tuvo amplios detalles.

Su casa fue visitada constantemente por numerosas amistades y amigos de Carlos. El domingo como a las ocho de la noche llegaron con la fatal noticia del hospital de que ya había fallecido, presentándose cuadros dolorosísimos en media de aquella consternación y aquel golpe fatal.

Instantáneamente salieron numerosas amistades hasta el hospital, pa-

ra traer el cuerpo del infortunado Carlos.

Su madre, doña Otilia, con todo valor y con una fuerza de voluntad nada común, fue al lecho de muerte de su querido hijo que no ausentaba.

Ayer a las diez y media se efectuó en la iglesia de la Dolores las honras fúnebres; luego un numerosísimo acompañamiento lo condujo hasta su última morada. Todo el cuerpo de operarios del ferrocarril al Pacífico asistió al entierro del desdichado compañero. Causó gran admiración entre la concurrencia esa solidaridad y compañerismo de los operarios de esa empresa, ver entre la multitud sólo ovejitos, lo que demuestra el cariño y la simpatía de que estaba rodeado el amigo desaparecido.

La caja mortuoria fue conducida en hombros de la iglesia hasta el cementerio, por sus amigos. —D. Roque Ruada, del taller de reparaciones, en nombre de sus compañeros y en el suyo propio pronunció un discurso muy sentido. Asistieron también altos empleados de las oficinas de esa empresa.

Al consignar tan sensible pérdida, LA TRIBUNA envía el más sentido pésame a sus padres don Severo Zamora, doña Otilia de Zamora, a sus hermanos Manuel, Elida, Eduardo, Mercedes, Alicia, Arnoldo y Mario y demás miembros de la familia doliente.

### CAFE 3 PIEDRAS

CALIDAD INMEJORABLE

## Cacao Extra Especial y Cacao Superior

...: SIN RIVAL ...:

SURTASE EN LA FABRICA DE

...: JOSE GONZALEZ ...:

SAN JOSE

TEL. 3086 -- APART. 1139

## De nuevo la United ha vuelto a dar cortas regulares a los productores de banano

La United Fruit ha vuelto a dar a todos los productores de bananos, contratistas o no, cortas regulares, y lo que es más raro aún, se cobra la fruta que rechaza, estimándose que sus obedec al aumento del consumo del producto en el exterior, en lo que según expertos en esos negocios, se está en un error. Formulaciones han devastado últimamen-

## FENASPIRIN

CUANDO sienta el leve síntoma de un resfrío,

Con una dosis tomada a tiempo repetida según las instrucciones, obtiene el inmediato alivio, corta positivamente el resfrío y evita así el peligro de que degenerare en pulmonía, lo cual es tan fácil en esta época de lluvias.

Si quiere acentuar el efecto preventivo de la FENASPIRIN tómese al acostarse dos tabletas y en seguida una limonada caliente.

La FENASPIRIN es digna de la más perfecta confianza, porque no trastorna el estómago ni la cabeza como las preparaciones laxantes a base de quinina.

¡Lo mejor es tener siempre a mano un tubo de FENASPIRIN y no perder ni un instante en atacar los resfríos!

## Rumor desautorizado oficialmente

Se rumora y algún diario de esta capital se ha hecho eco de ese rumor presidencial se desautoriza oficialmente esa noticia. En el gobierno de la casa bancaria panameña de Benard Freres, el gobierno enviará a Europa un delegado especial, que posiblemente lo

### COMISION DE FIESTAS CIVICAS

La Comisión de Fiestas abre las siguientes licitaciones:

#### PARA PROVISION DE TOROS

El licitador se comprometerá a suministrar para que sean lidiados cada tarde de los días de las fiestas, seis toros de buena calidad, bravos y de buena estampa, que no tengan ningún inconveniente físico para la lidia, así como dos o tres toros de repuesto para sustituir a los que salgan malos. Cada tarde deberán lidiarse por lo menos dos zebús.

El licitador deberá hacer por su cuenta los toriles necesarios y situar en la plaza los mozos que necesite para el trasejo del ganado, los cuales deberán ser aptos para el cargo. No se permitirán más de cuatro personas a caballo dentro de la plaza.

El contratista deberá presentar una garantía de cumplimiento a satisfacción de la Comisión por la suma a que alcance la licitación. La Comisión rebajará al contratista, del valor de su contrato, la parte proporcional del caso por aquellos toros que, a juicio de entendidos que se nombrarán, no den buen resultado y no hubieran sido repuestos debidamente.

#### PARA EXHIBICIONES CINEMATOGRAFICAS

El licitador se comprometerá a poner en la plaza de toros dos aparatos de buenas condiciones. Los operadores deberán ser peritos en la materia. Se permite la exhibición de anuncios comerciales entre rolla y rolla en número de tres slides cada vez y durante un minuto.

Las películas deberán ser en su gran mayoría cómicas y absolutamente modernas. El programa de cada noche, en cada aparato no bajará de 1.500 metros de cinta que deberá estar en buenas condiciones.

La instalación de las casetas y pantallas será por cuenta del licitador, quien deberá quitar estas últimas, todos los días para que no obstaculicen la verificación de otros espectáculos.

El contratista deberá garantizar por una suma igual al monto de la licitación el buen cumplimiento del contrato.

#### PARA JUEGOS PIROTECNICOS

El licitador deberá especificar, en detalle, el programa que hará figurar cada día, el cual deberá ser fielmente cumplido. Caso de incumplimiento, la Comisión rebajará del producto de la licitación la parte proporcional correspondiente. La propuesta deberá ser calculada sobre cuatro juegos para las cuatro noches de las fiestas.

Deberá incluirse en la propuesta la provisión de 38 bombas de cuatro truenos para ser distribuidas en las corridas de toros, víspera y fin de fiestas y año nuevo.

El licitante deberá recibir garantía igual al monto de la licitación.

#### ADVERTENCIAS

Las propuestas deberán ser dirigidas al Presidente de la Comisión y se recibirán hasta las ocho de la noche del veintiseis de este mes. La Comisión se reserva el derecho sin responsabilidad alguna de su parte, de aceptar la que mejor le convenga o de rechazarlas todas si no fueren satisfactorias.

San José, 14 de noviembre de 1930.

L. N. FOURNIER, Presidente  
NOE SOLANO V., Secretario

### LOS ESCALOFRIOS—LAS FIEBRAS—LA MALARIA

ceden tímidamente ante el Tónico Antifébril y Ferruginoso de Leonard.

### TÓNICO ANTIFÉBRIL Y FERRUGINOSO DE LEONARD

Para quebrantar un resfrío, detener una fiebre, curar la malaria y evitar su recurrencia, tómese siempre el Tónico Antifébril y Ferruginoso de Leonard.

### LAS PERSONAS QUE INFERIRAN LA PAPELETA MUNICIPAL DE GRECIA

El presidente de la directiva del partido que ha organizado la elección municipal de Grecia nos pide que consignemos los nombres que aparecerán en la papeleta que fue inscrita en la secretaría de gobernanza y que son los siguientes: propietarios, licenciado don Marco Pulo Maroto Q., don José Tamayo Carvajal, don José María Escobar Ferras y don Eduardo Hidalgo Salas y suplentes don Alejandro Sánchez Iglesias, don Oscar Cooper D. y don José Joaquín Mora.

### Doctor Rodríguez Sanz

MEDICO HOMOPATA y CIRUJANO de las Facultades de París y Valencia

Especialista en enfermedades de niños así como en el despacho. Casa del doctor Durán, esquina opuesta al almacén Amigos Mundos

## ¡Y TAN CÓMODO!

Basta abrir el paquete verde y rojo de Kellogg's y servirlo. No necesita molerarse en coque. Para el desayuno, basta ponerle leche fría o crema (frescas o evaporadas). Para comida de los niños añádate fruta.

El Kellogg's Corn Flakes es un bocado exquisito a cualquier hora. Siempre a punto de dar gusto al apetito! De venta en todas las tiendas de comestibles.

Representante para Costa Rica: JOHN M. KEITH y Co., Inc. — San José



Viajeros del interior. —Conforme lo anunciaron el domingo, el jueves de la presente se manana llegará a Costa Rica el nuevo ministro de Panamá don Adria...



Señora MARIA TERESA MUSMANI

Sobervio manto fingen sus cabellos del color de la noche, y sus dos manos, aves de niove, pajaros hermanos que alzan el vuelo hasta posarse en ellos.

—Se permuta en sus puestos, hasta por dos meses, a los jefes políticos de San Ramón y de Palmar...

Siendo tico, ¿por qué habría de tomar café del Brasil? Un costarricense prefiere los ricos bananos de su tierra...

Pastillas Orientales

Una casa compatriota las viene fabricando. Hoy, tal vez por eso, todo el país conoce este remedio sencillo y bueno. Alivia el dolor de cabeza, evita el catarro...

El sábado proximo partirá para México el delegado de los estudiantes de Derecho

El sábado proximo se embarcarán importantes asuntos para México, el delegado de los estudiantes de la escuela de derecho...

El profesor Castro Meléndez fue nombrado director del registro de delincuentes

Para la posición de director del departamento de Registro de Delincuentes, ha sido nombrado el profesor don Luis Castro Meléndez...

El Sr. de Fomento visitó ayer los trabajos de la carretera S. José-Sta. Ana

En los primeros días de diciembre será colocada la capa de asfalto de penetración. El secretario de fomento estuvo ayer en la mañana a visitar los trabajos de la carretera San José a Santa Ana...

FEBRISAN CURA EL PALUDISMO COMBATE EFICAZMENTE LA ANEMIA. PROBADO EN CIENTOS DE CASOS CON EXITO NOTABLE. Depósito: URIBE y PAGES

Dr. O. PACHECO Consultorio del Banco de Costa Rica 100 y al 15 y al 10. enfermedades de las señoras y ginecología. DIATERMIA

Considera: comerciantes del Mercado que la rebaja que se ha hecho en los alquileres no constituye un alivio

Publicamos anteriormente una declaración de don Tomás Fernández, con quienes conversamos ayer. Asegura que la medida de la comisión-debe haber sido radical y de vigencia inmediata...

El Poder Ejecutivo aceptó... vale de la página uno una ocasión a que tuve el honor de asistir el objetivo no pretende por ahora conocer los costos de esta operación...

LA PROXIMA SEMANA LLEGARÁN A PAIS LA PRIMERA PARTE DE LA MANTENIMIENTO QUINARIA PARA LA SOCIEDAD CERCVECERA NACIONAL

Los trabajos para la terminación del edificio se reanudarán dentro de pocos días. Ayer fuimos informados de que el sábado fueron embarcadas para el país las primeras partes de 107 bultos de maquinaria...

Le faltan ideas para anunciar sus artículos?

Es probable que sí! Y sus ocupaciones no le permiten dedicarse a eso Permítanos cooperar con usted en ese sentido. A. H. GARNIER Telefono 2878

Lilly Segreda quien viene a hacerse cargo de la TIENDA "FEMINA" ofrece al público un gran baratillo de las mercaderías existentes para dar cabida a las grandes novedades que exhibirá dentro de poco

DIME COMO VISTES Y TE DIRE QUIEN ERES!!

Por Eso Debe Usted Aprovechar los servicios de la Nueva Sastria. Corte Perfecto -- Inmejorables Casimires Ingleses -- Magnificos Materiales y un Excelente Maestro Cortador, diplomado en las Mejores Academias europeas y americanas. VISITENOS! GARANTIZAMOS DEJARLO A SU ENTERA SATISFACCION! 25 varas al sur de "La Alhambra" -- Apartado 376

# El Próximo Jueves 20 de Noviembre

quedará abierto al público  
el despacho de la

## Panadería y Pastelería "EL PROGRESO"

DE MUSMANI HNOS.

LOS QUE AUN NO HAN PRUBADO  
EL SABROSO PAN DE BOLA  
que de tanta fama goza entre nuestros  
numerosos clientes, tendrán oportunidad  
de hacerlo, a MENOS DEL PRECIO  
CORRIENTE, LOS DIAS

JUEVES-VIERNES y SABADO  
que lo venderemos a 30 centavos la BOLA  
DE UNA LIBRA. Su precio corriente  
es de 50 centavos.

En PASTERERIA, tenemos verdadero  
interés en producir lo más exquisito del  
ramo, como para satisfacer el más  
delicado gusto.

### Dieciseis papeletas fueron inscritas para la próxima elección municipal en Heredia EN EL CANTON CENTRAL EXISTEN TRES PAPELETAS.

En Barba solamente una papeleta existe por haberse unido todos los  
vecinos con tal objeto.

- CANTON DOMINGO**  
Unión Progresista Domingueña (Azul y verde)
- PROPIETARIOS:** — Juan Pons Sosa Villalobos; Federico Chacón Bonanos y Rosa Arguedas Aguilar.  
**SUPLENTE:** — Leonardo Chacón y Malajquis Villalobos Brenes.
- Unión Domingueña (Azul, verde y azul)**
- PROPIETARIOS:** — Víctor Rodríguez Campos, José Ramírez Zamora y Leonardo Chacón Chacón.  
**SUPLENTE:** — Rafael Zamora Chacón e Ismael Arce Villalobos.
- SANTA BARBARA**  
Unión Comercial (Rojo, azul y verde)
- PROPIETARIOS:** — Dorilo Muriel Alfaro; José Céspedes Aguilá y Gabriel Alfaro Arias.  
**SUPLENTE:** — Juan Gabino Herrera Ramos y Anibal Cortés Ramírez.
- Cantonal Progresista (Verde, blanco y azul)**
- PROPIETARIOS:** — Joaquín Pineda Muriel; José Rodríguez Chaves y Juan Gabino Herrera Ramos.  
**SUPLENTE:** — Matías Aguilar Muriel y Anibal Cortés Ramírez.
- SAN RAFAEL**  
Republicano (Azul)
- PROPIETARIOS:** — Marco Tulio Campos Esquivel; Clementino Campos Solís y Rodolfo Hernández Miranda.  
**SUPLENTE:** — Benjamín Valerio y José Hernández Oviedo.
- Progresista (Rojo, verde y azul)**
- PROPIETARIOS:** — Adolfo Hernández Bonilla; Federico Chaves Garza y Juan Gregorio Ramírez Rodríguez.  
**SUPLENTE:** — Juvencio Granada de Vilmas y José Luis González Badilla.

- PROVINCIA DE HEREDIA  
CANTON CENTRAL**
- Partido Independencia Herediaña (Verde y azul)**
- PROPIETARIOS:** — Ernesto González Flores; Víctor Trejos Castro; Samuel Sáenz Flores; Bernardo Benavides Zumbado y José Ramón Solera Zamora.  
**SUPLENTE:** — Juan Rafael Arias Trejos; Rafael Cortés Chacón y Carlos Cordero Zamora.
- Partido Independiente (Azul y blanco)**
- PROPIETARIOS:** — Juan Rafael González Zamora; Horacio Alvarado Lige; Oscar J. Fuentes B. Arce; Guillermo Ulloa Moya e Ismael Chaverri Rojas.
- SUPLENTE:** — Cirilo Benavides; Amado Zumbado Herrera; Abel Vargas Chaverri.
- Agrupación Popular Herediaña (Azul, verde y rojo)**
- PROPIETARIOS:** — Joaquín Ruiz Cambronero; Rafael Siquiera Corvantes; Carlos Cordero Zamora; Carlos Luis Sáenz Elbondo y Mario Solís Flores.  
**SUPLENTE:** — Gonzalo Queraín Morales; Pedro Viquez Avenida y Antonio Salas Campos.
- BARBA**  
Unión Barbaña (Verde, azul y rojo)
- PROPIETARIOS:** — Abraham Moñina Ulate; José Zumbado Ugale y Elisa González Segura.  
**SUPLENTE:** — Herón Canas Chavarria y Moisés Canacho León.

**COMPANIA HAMBURGUESA AMERICANA  
LOYD NORTE ALEMAN**

De Puntarenas a Europa en 19 Dias

Vapores Directos  
Próximas Salidas

M/N "VANCOUVER"	15000 toneladas	22 Noviembre
M/N "SEATTLE"	15000 toneladas	2 Diciembre
S/S "BITTERFELD"	15000 toneladas	10 Diciembre

Servicio de pasajeros y fletes  
Esta línea como las demás de la Conferencia reconocerá  
**10% DE BONIFICACION**  
al final de la cosecha sobre fletes de café  
Para más informes  
**VICTOR FABIAN**  
Puntarenas Agente San José

### La Exposición Escolar y...

Viene de la pág. UNO

segundo premio Mercedes Zúñiga; caballos, primer premio Panadero, David Mora; segundo premio, Pájaros, de Ernesto Vargas. También hizo calificación para algunas otras caballos y algunas cartas.

La realización de esta exposición que tuvo tan buen éxito se debe en gran parte al activo y laborioso director de la escuela la señora don José A. Brenes a quien felicitamos lo mismo que a los que cooperaron al resultado obtenido.

**ELIXIR LEONARDI**  
PARA LA SANGRE

### E1 Reumatismo

no sólo es un mal doloroso, sino un gigante que crece poco a poco y roba la vida y la fuerza a las partes afectadas del cuerpo, acabando por hacer perder el uso de la parte que ataca.

Desengaño el reumatismo antes de que sea ya tarde. Tome el Elixir Leonardí para la Sangre. Es el único que combate y vence el reumatismo, y lo expulsa del organismo. Derrote el reumatismo e impida que reaparezca, tomando el

### La nota del día entre nuestras elegantes

La constituye, sin duda alguna, el oportuno y realmente "barato" hábito de La Gran Señora de José Saris. En estos días en que pocas son las personas que están haciendo pero que tienen de todas maneras que alitarse para el próximo diciembre que está muy cerca, esta realización con sus precios tan bajos como pocas veces se han visto, ha venido a llenar una necesidad que nuestras elegantes han sabido aprovechar, y así, vemos diariamente una multitud de personas que acuden presuros a gozar de los bajísimos precios y del gran surtido de artículos de todas clases, desde los más finos hasta los más corrientes tanto en sedería como en género de fantasía y algodón.

Que siga conchando muchos reales y cumpliendo el amigo Saris con la difícil y benéfica tarea de vestir al desnudo, son nuestros mejores deseos.

## VEA NUESTRO COLOSAL SURTIDO DE: Crespones y Tafetanes de Seda en los últimos y variados colores de moda Fallas de Seda para Abrigos, de inmejorable calidad Todos a precios que no admiten competencia, LA PERLA Barzuna Hermanos

### CARTA ABIERTA

Señor doctor don Alejandro Montero S. Presente.

Muy estimado señor doctor.

No habiendo obtenido contestación a dos comunicaciones dirigidas a la honorable facultad de medicina con fecha 18 de agosto y 19 de octubre último para saber el resultado obtenido por la comisión especial nombrada el cinco de mayo de mil novecientos treinta y cinco de que ensayé y diéjame sobre la vacuna antituberculosa Friedmann nos permitimos dirigirlas a usted por tener en Costa Rica la experiencia más amplia con este tratamiento debido a sus casos tratados en el Hospital San Juan de Dios (Salón Calmette) como también en algunos pacientes de su práctica particular.

Usted señor doctor comprenderá nuestro interés en oír una opinión autorizada estando la misma basada sobre experiencias propias tanto más que beneficiará a todos aquellos enfermos que puse en esperar el posible alivio por el remedio Friedmann.

En la futura en el sentido de que los pacientes tuberculosos del Hospital al ven tal vez continuado un tratamiento últimamente suspenso por motivos de economía en perjuicio directo de ellos mismos; como lo han solicitado en carta abierta de fecha nueve de octubre último a la honorable facultad de medicina y otra de fecha veintidós de octubre última dirigida al señor presidente de la TRIBUNA, réplicas que hasta el momento no se ha dado respuesta alguna.

Quisiera mejor que los mismos enfermos tratados con Friedmann, tanto aquellos del Hospital como numerosos casos particulares fuera del mismo y atención por diferentes facultativos pueden testificar mejor que nadie no son palabras sino con hechos concretos, el beneficio que les ha procurado el

### Lista de premios de la lotería del Asilo Chapuí, verificado el domingo

Lista de los números premiados en el sorteo 564 verificado el 16 de noviembre

01001	€ 500	02861	200
01032	200	02862	200
01094	200	02863	200
01165	200	02864	200
01244	200	02865	200
01459	200	02866	200
01577	200	02867	200
01633	200	02868	200
01709	200	02869	200
01818	500	02870	200
01918	200	02871	200
01956	200	02872	200
01974	200	02873	200
02029	200	02874	200
02034	200	02875	200
02093	200	02876	200
02324	200	02877	200
02365	200	02878	200
02395	500	02879	200
02434	1000		
02450	200		
02534	200		
02771	200		
02798	200		

Aproximaciones posteriores

02879	200	04279	200
02879	200	04280	200
02880	200	04281	200
02881	200	04282	200
02882	200	04283	200
02883	200	04284	200
02884	200	04285	200
02885	200	04286	200
02886	200	04287	200
02887	200	04288	200
02888	200	04289	200
02889	200	04290	200
02890	200	04291	200
02891	200	04292	200
02892	200	04293	200
02893	200	04294	200
02894	200	04295	200
02895	200	04296	200
02896	200	04297	200
02897	200	04298	200
02898	200	04299	200
02899	200		

Aproximaciones anteriores

02899	200	04300	200
02900	200	04301	200
02901	200	04302	200
02902	200	04303	200
02903	200	04304	200
02904	200	04305	200
02905	200	04306	200
02906	200	04307	200
02907	200	04308	200
02908	200	04309	200
02909	200	04310	200
02910	200	04311	200
02911	200	04312	200
02912	200	04313	200
02913	200	04314	200
02914	200	04315	200
02915	200	04316	200
02916	200	04317	200
02917	200	04318	200
02918	200	04319	200
02919	200	04320	200

Aproximaciones posteriores

02920	200	04321	200
02921	200	04322	200
02922	200	04323	200
02923	200	04324	200
02924	200	04325	200
02925	200	04326	200
02926	200	04327	200
02927	200	04328	200
02928	200	04329	200
02929	200	04330	200
02930	200	04331	200
02931	200	04332	200
02932	200	04333	200
02933	200	04334	200
02934	200	04335	200
02935	200	04336	200
02936	200	04337	200
02937	200	04338	200
02938	200	04339	200
02939	200	04340	200
02940	200	04341	200
02941	200	04342	200
02942	200	04343	200
02943	200	04344	200
02944	200	04345	200
02945	200	04346	200
02946	200	04347	200
02947	200	04348	200
02948	200	04349	200
02949	200	04350	200

Aproximaciones anteriores

02950	200	04351	200
02951	200	04352	200
02952	200	04353	200
02953	200	04354	200
02954	200	04355	200
02955	200	04356	200
02956	200	04357	200
02957	200	04358	200
02958	200	04359	200
02959	200	04360	200
02960	200	04361	200
02961	200	04362	200
02962	200	04363	200
02963	200	04364	200
02964	200	04365	200
02965	200	04366	200
02966	200	04367	200
02967	200	04368	200
02968	200	04369	200
02969	200	04370	200
02970	200	04371	200
02971	200	04372	200
02972	200	04373	200
02973	200	04374	200
02974	200	04375	200
02975	200	04376	200
02976	200	04377	200
02977	200	04378	200
02978	200	04379	200
02979	200	04380	200
02980	200	04381	200
02981	200	04382	200
02982	200	04383	200
02983	200	04384	200
02984	200	04385	200
02985	200	04386	200
02986	200	04387	200
02987	200	04388	200
02988	200	04389	200
02989	200	04390	200
02990	200	04391	200
02991	200	04392	200
02992	200	04393	200
02993	200	04394	200
02994	200	04395	200
02995	200	04396	200
02996	200	04397	200
02997	200	04398	200
02998	200	04399	200
02999	200	04400	200

Este documento es propiedad de la biblioteca Nacional "Miguel Ángel" de San José.

### AL COMERCIO Y A NUESTROS CLIENTES EN GENERAL

No Dejen para Mañana lo que Puedan Comprar hoy!!

TENEMOS UN GRAN SURTIDO DE JUGUETES,

QUE ESTAMOS VENDIENDO A PRECIOS MUY BAJOS APROVECHEN QUE YA ESTAN AL TERMINARSE

Les Conviene Consultarnos

ALMACEN SASSO. Teléfono 2121

Delante al costado del Banco de C. Rica

**SIN AMBICION**

Un virus, cansado, sufrimiento de dolor de cintura, vértigo, fatiga, desol Exos son indicio de trastornos renales. Combatalos con el remedio universal en uso por tres generaciones: las **PILDORAS DE FOSTER** EN LAS BOTICAS

Además todos los números terminados en 60 tienen € 100 y del Sistema de Lotería de las Oficinas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

"TODDY"

EL ALIMENTO MAS PURO Y NUTRITIVO PARA NIÑOS Y ADULTOS ABRE UN GRAN CONCURSO PARA REPAR- TIR VARIOS Y VALIOSOS REGA- LOS ENTRE SUS CONSUMIDORES

EXAMINE EL CUPON QUE CORRESPONDE A CADA LATA DE UNA LIBRA QUE USTED COMPRE, PARA QUE PUE- DA TOMAR PARTE EN EL

GRAN CONCURSO "TODDY"

VEA LA LISTA DE PREMIOS:

- 1er. Premio Una cama de hierro para una persona
2do. Premio C 40 en mercaderías
3er. Premio Un juego de cristalería
4to. Premio Un juego de café muy fino
5to. Premio C 20 en mercaderías
6to. Premio C 10 en mercaderías
7mo. Premio C 5 en mercaderías

El día del concurso será el 21 de diciembre de 1930 y se cerrará a las diez de la mañana.

PIDA EL TODDY EN TODAS LAS BOTICAS

Depósito general: Almacén RICH VANNI

Háblase de un complot contra Mussolini en el ejército italiano

EN LOS CIRCULOS OFICIALES DE ROMA SE NIEGA SU EXISTENCIA

NIEGA. 17. — El diario PAVLA NICOLIS... formación de Roma un anuncio del descubrimiento de un complot...

El mal tiempo impide la búsqueda de los aviadores extraviados. NUEVA YORK, 17. — Robert T. Jones, campeón mundial de golf...

El campeón mundial de golf se refuza. NUEVA YORK, 17. — Robert T. Jones, campeón mundial de golf...

ROMA, 17. — Las autoridades niegan la veracidad de las noticias publicadas en el extranjero acerca de un complot contra Mussolini...

Las elecciones polacas. VARSOVIA, 17. — Los resultados de las elecciones de ayer indican que el mariscal Pilsudski...

El aviador Levine arrestado en Viena. VIENA, 17. — El aviador americano Charles A. Levine fue arrestado hoy...

La campaña contra los agitadores en Cuba. HABANA, 17. — Numerosos comunistas y agitadores han sido arrestados en esta capital...

El cambio de ayer en Nueva York. Inglaterra, Francia, Italia, Bélgica, Suiza, Alemania, España, Yugoslavia, Holanda.

Trágico accidente. RICHMOND, Va., 17. — Un tren de pasajeros destruyó un automóvil en el cruce de la carretera en un accidente...



El cambio de ayer en Nueva York. Inglaterra, Francia, Italia, Bélgica, Suiza, Alemania, España, Yugoslavia, Holanda.

Resultado de las elecciones del domingo en Alemania. BERLIN, 17. — Los fascistas obtuvieron una nueva victoria en las elecciones comunales de ayer...

No hay mujer que Regatee el Precio de la Hermsura. Ninguna dama se reprocha el gasto de dinero en cremas, lociones y otros cosméticos...

LA TIENDA "EL GLOBO"

OFRECE A SU ESTIMABLE CLIENTELA TERCIOPELO DE LANA PARA SOBRETODOS. En los últimos tonos de Moda al ridículo precio de CUATRO COLONES YARDA

quién tiene el número

353



ESE fue el favorecido en la Rifa del Frasco de Perfume

"Mon Talisman"

FARMACIA IDEAL

Bajos Gran Hotel Costa Rica. Este sábado rifaremos un precioso estuche de tocador de C 175 entre los comprador es de esta semana.

Horacio Acosta G. Propietario

Explican los miembros del Comité de Pavimentación por qué se trabaja con cierta lentitud en la carretera de Cartago

Refiriéndose a la queja de que los trabajos de construcción de la carretera a Cartago marchan más despacio de como se esperaba...

En la ejecución de esos trabajos estamos procediendo con lentitud con la misma que se da en la obra...

ENGLISH SECTION

LONDON. — At today's first plenary session of the Indian round-table conference it will develop whether the Hindu delegates are willing to meet their ancient hereditary enemies in the Madras highway in a unified effort to bring about some sort of amicable agreement...

News from Europe. London. — British statesmen and business leaders are following President Hoover's favored method of naming commissions to inquire into troublesome situations...

BERLIN. — That a woman is legally compelled to nurse her own child was the verdict delivered by a Berlin court...

News from the United States. Chicago. A wave of insanity is sweeping from state to state across the country...

Atlanta, Ga. — The Georgia Court of Appeals holds it is not illegal to sell home brew in this state unless there is evidence that the liquid is intoxicating...

Detroit. — Henry Ford will probably build an automobile factory in one of the larger centers of China in the near future...

New York. — A cycle of business which started on the upswing through the genius of Tex Rickard...

Madison Square Garden has announced: "No more guarantee for fighters..."

It was Tex's idea always that he have a string to his fighters. When Jack Dempsey signed to defend his title against Gene Tunney...

Then came the downward turn. Tunney, after defeating Dempsey a second time, promptly demanded his own larger guarantee for his next defense of the heavy-weight championship...

Arresto de estudiantes peruanos. LIMA, 17. — Numerosos estudiantes han sido arrestados, entre ellos el presidente de la federación estudiantil T. Escandillo...

Las mujeres prefieren Sal Hepática por el rápido de sus efectos. Manténgase Ud. interiormente limpia...

La lucha contra la crisis del trabajo. DETROIT, 17. — La Hudson Motor Car Company dijo hoy empleo a mil hombres más...

Resultado de las elecciones polacas. VARSOVIA, 17. — Las elecciones para el parlamento efectuadas ayer, dieron lugar a algunos incidentes en esta capital...

La situación financiera en China. LONDRES, 17. — Despachos de Shanghai para el "Sunday Express" dicen que se está llevando a cabo negociaciones para consolidar los empréstitos externos e internos...

Nuevos dependientes de tierra en Lyon. LYON, 17. — A causa de los fuertes torrenciales se han producido nuevas dependencias de tierra del grupo Fourvières...

Una renuncia y un nombramiento. PARIS, 17. — Raoul Peret, ministro de justicia, renunció nombrando en su lugar al senador Henri Corentin...

El avión G-38 sale para Dessau. LE BOURGET, 17. — El avión alemán G-38 salió a las 10.08 a. m. para Dessau...

Fue disuelto el partido de la oposición en Turquía. ANKARA, 17. — Turquía ha resuelto volver a la dictadura de un solo partido político...

Nuevo partido político en Guatemala. GUATEMALA, 17. — Ha sido formado un nuevo partido político, con el nombre de "Cooperativista"...

El jefe del DOX. GUATEMALA, 17. — El hidrológico DOX entró para Lisboa mañana, con escala en la Coruña...

Llega a Haití el nuevo ministro norteamericano. PORT-au-PRINCE, 17. — El nuevo ministro americano, Dana M. Moore, llegó ayer...

Una renuncia y un nombramiento. PARIS, 17. — Raoul Peret, ministro de justicia, renunció nombrando en su lugar al senador Henri Corentin...

Ha continuado exten...

Viene de la página uno. MADRID, 17. — El Planeta, Provincial de Cáceres, fue declarado hoy la huelga general...

MADRID, 17. — El general Berenguer confiere con el sucesor de la presidencia de la república...

MADRID, 17. — Millares de obreros se han declarado en huelga en Oviédo, Valencia, Valladolid y Granada...

MADRID, 17. — Millares de obreros se han declarado en huelga en Oviédo, Valencia, Valladolid y Granada...



CUPON PARA LOS OBSEQUIOS DE FIN DE AÑO DE "LA TRIBUNA"

Recorte estos cupones y a fin de mes preséntelos a nuestra Agencia General donde se le entregarán en cambio dos acciones numeradas...

# AVISOS DE OCASION

**TARIFA**  
5 céntimos por palabra cada inserción Minimum 20 palabras y cuatro inserciones.

**EN CARTAGO—GANGA.** A mitad precio véñense cuebles nuevos sala, aparador, lavador, repoceros, escritorio, muebles a escribir. Cartago, Costa Rica. Véñense—Esperanza de Rojas.—25 varas Bar Colegio San Luis. 1750

**VENDO MAGNIFICO PIANO** alemán. Aquilo buenos piano, monitorio completo y notas, cómodas hermitas. A. J. Ferraz, Cede Clínica Figueras. 1791

**VALIJAS DE CUERO, RECIBI** el ruido más grande que se ha visto. Surtido en todos tamaños.—EL DANDY. 1793

**PARA VENDER TENGO** una casa en barrio México, absolutamente nueva y muy bonita. Entenderse con Aniceto Ojeda E. Apdo. 1093 179

**COLCHONERIA - MUEBLERIA** España precios baratísimos jueros sala C 80. Venos frente a nave central oeste su cruce, 225 varas sur Soledad. Teléfono 3813. 1775

**AL COMERCIO: ALQUILO** un local contiguo a la foreraña Hernández Agustina O. de Bonilla. 1778

**ALQUILASE, PASEO CO** central, residencia amueblada, con todo confort, propia lección Salas P. Representante del Lic. Moncada. Apartado 909 1779

**ATENCION EBANISTAS!** Compró muebles de toda clase (nuevos) al contado. Venágame hablarme tienda enfrente Urb. Pagés. 1680

**PARA NOCHEBUENA: 15** Diciembre abrírase feria con compras para regalos, por SOCIEDAD BANCAJA E INDUSTRIAL DE COOPERACION FEMENINA, que tiene instaladas varias industrias, y vende: costureros de mimbre, zanahillas para casa, pantuflas, perfumería, sobrecaza, mantelería, almohadones, etc. para niños. Todo con feccionado primoroso. Comprando en esta Sociedad, ayuda Ud. muchos hogares. 1782

**FINCA NECESITADA DE** unas cincuenta manzanas apropiada para agricultura, buenas aguas, una hora de San José, precio y detalles. No se tratará con agentes. A. E. B. LA TRIBUNA. 1792

**SASTRERIA LA COLOMBIANA** DE JAMES GRANT Co. 100 varas al Este del Teatro Central. Teléfono 3798. Apartado 625. Club de Centro de Crédito Noviembre 16. Serie R sorteo No. 35, favorecido a Carlos Ramirez. Serie "J" sorteo No. 11, favorecido a Hernán Fonseca C. Presenciaron los señores: Rubén Zúñiga, Bernardo Redó, Alquiémez Bolaños. Los socios que quieran sus vestidos tienen que estar al día en sus pagos. San José, 17 de noviembre de 1930.

**SASTRERIA LA COLOMBIANA** Club de Centro de Crédito Noviembre 16. Serie R sorteo No. 35, favorecido a Carlos Ramirez. Serie "J" sorteo No. 11, favorecido a Hernán Fonseca C. Presenciaron los señores: Rubén Zúñiga, Bernardo Redó, Alquiémez Bolaños. Los socios que quieran sus vestidos tienen que estar al día en sus pagos. San José, 17 de noviembre de 1930.

**TEATRO ADELA** HOY -- MARTES A LAS 7 p. m. -- HOY Presentación de la Genial Artista Cabana ROSITA MONTENEGRO Creadora del Fox-Tumba y la preciosa film de MARION DAVIES LA QUE PAGA Luneta, Palco, hombres 50 cts. -- Mujeres 25 cts.

**HERNIA** Se halla en San José de Costa Rica, en el Hotel Plaza, el Especialista Ortopédico, Delegado del Instituto Radia de París enviado para dar a conocer los últimos adelantos en aparatos del arte médico para la contención de las hernias. Las personas que padecen de HERNIA (Quebradura) deben aprovechar la oportunidad de cuidarse visitándolo sin demora. La hernia es una enfermedad traidora que puede ocasionar la muerte en pocas horas. Sin llegar a este extremo, la hernia se desarrolla constantemente llegando a adquirir volúmenes enormes que la hacen por demás enojosa y desagradable. Los progresos científicos realizados hoy por la ortopedia permiten al enfermo herniado evitar en absoluto estos peligros. Con su sistema, adaptado especialmente a cada caso, se obtiene la contención perfecta y absoluta de la hernia por fuerza y voluminosa que sea lo cual evita todo peligro y conduce en la mayoría de los casos a su desaparición definitiva. Médicos eminentes de todas partes usan y propagan los aparatos y el método del Instituto Radia considerando imprescindible para todos los herniados que deseen evitar las consecuencias de un abandono prolongado. Por unos pocos días solamente el Delegado del Instituto Radia informará gratuitamente a quienes interese en: SAN JOSE DE COSTA RICA, HOTEL PLAZA, Avenida Central, cuarto No. 11. FAJAS PARA ADELGAZAR, contra la OBESIDAD, para Señoras y caballeros, patente del doctor Charnaux. Cómodas, suaves, higiénicas, dan esbeltez y elegancia y mantienen perfectamente todos los órganos.

**LUTO INESPERADO.** llame al telefono 2983 para que le envíe de nuevo sus zapaticas de color. Tintorería de calzas, 125 varas norte Botica O. central. 1777

**DILLAR TAMASO COMERCIAL**, en muy buen estado, vend. por donato. Carlos Luis Bermúdez, 225 varas al sur Iglesia de la Doloresa. 1674

**SE VENDE REGISTRADO.** Na Nacionalmente nuevos, al perfecto buen estado. Dirigirse al Apartado 1079. 1783

**MERCADO DE LA DOLORESA.** Verduras, granos, abarrotes, ropa hecha. Trámonos baratos. (Apartó el suyo) No olvide que en el Mercado no hay fiados. 1784

**CARMEN HENNING** acaba de recibir gran surtido de vestidos, sombreros, fajas, medias, prensas para melena y paia para confeccionar, sombreros. Tienda frente Keffer. 1667

**NEVERA GRANDE CON** solo 8 días uso costo C 300, se vende en C 225 y registrado, Nacional baranda donde Tomás Fernández. 1781

**POR TENER QUE AUSEN** tarse de país su dueño se vende uno de los mejores negocios que hay en San José. Escriba al apartado 1093 o hable al telefono 3928 1779

**LA ECONOMICA. ALMACEN DE MUEBLES, DEJO SU** antiguo local, frente esquina Teatro América y se trasladó provisionalmente 350 vs. Sur Botica Francesa. Ahora que pagamos un alquiler bajo podemos ofrecerle los mismos muebles con un 25 por ciento menos de su valor. Acudan al gran batillón de muebles Hacemos muebles de encargo y ofrecemos facilidades de pago. Si usted nos necesita, llame al telefono 3899 de 12 a 2 p. m. excepto días feriados.

**NOVEDADES PARA REGALOS DE NAVIDAD** Relojes de pulsera y de bolsillo, para caballeros, señoras y muchachos, en todas calidades y estilos con 25 00 menos del precio corriente de plaza. Cristalaría de Lacarar preciosos artículos última novedad. Pañuelos para señora el surtido más completo que ha llegado al país. Colchas de seda. Casimires varias clases. Lona en juegos de te, tazas, platos y vajillas completas, y una gran variedad en artículos para regalos a precios de verdadera locura. Haga una visita a nuestra casa y se convencerá. ALMACEN DE CASTRO & QUESADA SUC. Teléfono 3275. Apartado 1189 1603

**NECESITAMOS 2 AGENTES VENDEDORES PARA** máquinas de coser. Pagamos sueldo y comisión. Exigimos recomendaciones comerciales. Personas que han trabajado con éxito en este ramo, pueden presentarse donde F. REIMERS & Co 1662

**SE SIENTE UD. ENFERMO?** ¿A BUENA O MALA SUERTE depende de sus relaciones comerciales, damos oportunidad para que usted se beneficie de nuestro exito comprando sus muebles, camas nuevas en abonos y sin dolor duérmase la SANGRE, ORINAS, HECE, ESPUTOS, etc. y luego consulte a su Médico 1669 C 6 50. 1591

**NOCHEBUENA: CAJAS ES** tado con y sin cesejo. Animas irrompibles, movidas hacer helados 30 segundos, juegos de café plata alemana, estufas madera para cocina y todo lo conveniente. Perretería Alvarez y Cleves. Costado de Ciudad Unión. 1776

**APROVECHE COMPRAN** do calzado para niños durante esta semana. Realizaremos gran existencia. El mejor regalo una bola foot ball donde Mucha Madral 1674

**FOTOGRAFIA MARTINEZ** frente a la Doloresa, un imperial y seis postales C 6.00. Pañuelos seis por C 1.00 trabajos garantizados. 1660

**CASA AMUEBLADA ALQUI** lase con telefono y todas comodidades frente Colegio Señoras. Elena de Espinach. Apartado 1229 o costado Oeste Teatro América. 1654

**SE ALQUILAN LAS ANTI** guas oficinas de la A. E. G. Latina, en los altos de la Joyería Ortiz; propias para oficinas, clubs o habitaciones. Para informes dirigirse a: F. Reimers y Cia. 1663

**HALADOS Y EN MI PO** der obran vigésimos premios loteria nacional, sorteo 2 noviembre. Quien crease derecho sobre ellos reclámelos, precio por aviso y porcentaje ley. Erlindo Ramos. Turrialba, Nov. 11-1930 1670

**VENDO EN ALAJUELA CA** sa grande y cómodo con jardín nueva y elegante tiene jardines, garage, servicio sanitario extra punto céntrico. Escriba a Alajuela. Apdo. 1659

**BRILLANTE PERDIDO.** Se ha perdido un reloj de oro, brillante perdido en tranvía, Blanco Costa Rica a estación Atlántico. Botica de la Fe. 1661

**DINERO Y AUTOMOVIL:** tengo encargo colocar \$2,000 del frente al Mercado. ANICO IMPORTADOR. — ANTONIO URBANO G., SAN JOSE 9091 1606

**CACHORROS LOBO O POLICIA.** Vendo tres hembras, ga rantizadas pura raza, padres importados Alemania, pedigrí y atestados médicos a la vista, las mejores y más grandes ejemplares en el país. Teléfono 2958. Apartado 1164. 1672

**COMPRO AL CONTADO** lotes de casimires, ropa y zapatería. Dirigirse al Apartado 649 1665

**IMPORTANTE. — COMU** nicamos a nuestros compañeros, que estamos preparando para fines de año un exaloto surtido de Nueva Renta para cambiar por las envolturas de nuestro "Jabón PALMERA"—GUARDE LAS ENVOLTURAS DEL "Jabón PALMERA"—TODAS TIENEN VALOR 1590 JARDINERIA "LA FLOR de Méjico". Teléfono 3959. Trabajos artísticos de toda clase. También reciben encargos en la Funeraria Polini. San Teléfono 2014 1637

**VENSO: LA BASE DE LA** calidad de los europeos es el consumo del aceite en vez de las grasas animales. Cuidate también usted de la calidad de los aceites y de E. DONALD, el dinero, comiendo con el acreditado ACEITE LA FORTUNA, que viene envasado en botellas de 5 y 10 libras, enlatadas de un galón y de 5 galones. ES MAS BARATO QUE LA MANTECA, puro y saludable. Pídale a su pulpero o en el Almacén EL GREMIO, situado del frente al Mercado. ANICO IMPORTADOR. — ANTONIO URBANO G., SAN JOSE 9091 1606

**AVISO—LOTE DE TERRE** no muy a propósito para fábrica, garages o bodega, situado en las inmediaciones del Hospicio de Huérfanos, Aduana y Estación del Ferrocarril al Atlántico, se vende o alquila a medio precio. Mide más de dos mil metros cuadrados y existe en él un espacio galardonado. Dirigirse a Manuel Colado, San José. 1617

**SASTRERIA. VALENTIN** Fonseca avisa que recibió muy bonitos casimires y que es tiempo para hacerse surtidos. Según arreglos con los interesados podemos hacerlos en abonos. Teléfono 3008. 300 varas Sur Botica Violeta. 1673

**VENDESE O SE CAMBIA** por casa en San José, finca en el Parque Central, 10 manzanas, casa, café, cana, potrero bien sembrado, agua fría, frutas y abundante agua. Informes telefono 3638.—San José. 1598

## VARIEDADES TEATRO ARISTOCRATICO

**HOY**  
A las 3 y a las 6.45  
Por última vez  
**ESTRELLADOS**  
con Buster Keaton y Raquel Torres  
Parlante en Español  
Entrada . . . 50 cts.  
A las 8.30 p. m.  
**TRIUNFO!**  
**GRAN EXITO!**  
Siguen los llenos!  
5a. Exhibición de la película nacional



**EL RETORNO**  
Argumento de Gonzalo Chacón Trejos  
Realización y adaptación cinematográfica de A. F. BERTONI  
Walter Bolandí, fotógrafo -- René Van Hufftel, Asistente del director  
**JUEVES**  
Gran Estreno Sonoro y Cantado  
**MARIANA**  
con Marion Davies  
**AMERICA**  
HOY  
Solamente a las 7  
La bellísima película  
**LA MODELO**  
TENTADORA  
con artistas franceses  
Mujeres y niños 25 cts.

Fernando Monteleagre y Rodrigo Inocente  
Una escena en el Teatro Nacional  
René Van Hufftel en EL RETORNO

### LA FERIA DE GANADO DE AYER EN ALAJUELA

15 novillos	Ricardo Apuy a Fidel Delgado	28 0103
8 "	Paco Solé a Rafael Lobo	20 6100
20 "	Felipe Comols a Guillermo Rojas	2912 4430
13 "	Luis Rodríguez a Abel Villalta	2912 4959
13 "	Aristides Rojas a Francisco Rojas	26 5182
28 "	Antonio Mendieta a Julián Ramirez	27 10358
29 "	Minor C. Keith a Isaias Guillén	20 7861
14 "	Higinio González a Zumbado y León	2912 7684
18 "	Robas Obando a Juan León	22 5206
12 "	Rojas Cortés a, a David Ramos	28 4848
9 "	Antonio Mendieta a Julián Ramirez	28 3185
8 "	Aristides Rojas a Francisco Rojas	26 2887
7 "	Higinio González a Zumbado & León	29 6546
9 "	Ramón Canales a Francisco Rojas	3012 3739
22 "	Julio Sánchez a Abelardo Cantillo	32 9353
16 "	Emilio Vargas a Francisco Rojas	28 3730
17 vacas	Jorge Wilson a Jaime Aguilar	21 5351
9 "	Leovigildo Matarrita a David Araya	20 2779
4 "	Alberto Corella a Juan León	20 1212
27 "	Arturo Correas a Francisco Rojas	20 8641
11 "	Paco Solé a Emilio Vargas	17 2815
11 terneros	Leovigildo Matarrita a Ed. Zúñiga	17 3698

### SALON DECCA

Club Fortuna. Serie "B". Sorteo 1.º Acción Favorecida de 86 de Ofelia Chibola.  
Túgitos: Alfredo Bonilla, Nicolás Sandoval.

R. MORA Cía.  
(Frente Variedades)  
Noviembre 17 de 1930.

### La sesión de ayer de la Corte Plena

—Fueron aprobados los nombramientos de los señores Gonzalo Sánchez Bonilla y Eloy Vega. A su ap, para escribientes internos de las Alcaldías Segunda del cantón central de Alajuela y del cantón de Oroquieta, para sírdes.  
—De la terna recibida se nombró al primer señor Julio Carrero Romero, para Secretario de la Alcaldía del cantón de Cañas. También se le nombró para Alcalde suplente de ese lugar.  
—Se celebró el memorial de vecinos de San Pablo, Santa Rita, Cerro de las Lomas, El Cerro Azul, El Zapotal, Catao, Morote, Las Lajas, La Avellana, Los Zapotes, Pavones, Puerto Huel, Corcegal, Candel, Juan de León, Puerto de San Pablo y parte de Colón de la Cruz, para separarse de su cargo hasta por diez y seis días, y se nombró al Coniue Licenciado Vidal Quiros, fiscalante para integrar la referida Sala.  
—Fue designado por el suerto el Coniue Licenciado Antonio María Soto Alvarez para conocer en la Sala Segunda de Apelaciones, en perjuicio de los autos seguidos por Juro Rafael Macías Ouedasa contra Alberto E. Birens, Cía. en subsección del Coniue Licenciado Napoleón Velásquez.  
—Se concedió permiso al Magistrado de la Sala de Carcel, Licenciado Jorge Guardia Carrazo, para separarse de su cargo hasta por diez y seis días, y se nombró al Coniue Licenciado Vidal Quiros, fiscalante para integrar la referida Sala.  
—Fue designado por el suerto el Coniue Licenciado Antonio María Soto Alvarez para conocer en la Sala Segunda de Apelaciones, en perjuicio de los autos seguidos por Juro Rafael Macías Ouedasa contra Alberto E. Birens, Cía. en subsección del Coniue Licenciado Napoleón Velásquez.  
—Se concedió permiso al Magistrado de la Sala de Carcel, Licenciado Jorge Guardia Carrazo, para separarse de su cargo hasta por diez y seis días, y se nombró al Coniue Licenciado Vidal Quiros, fiscalante para integrar la referida Sala.

**SASTRERIA LUIS A. MORALES**  
En el sorteo N.º 3 de la serie Promoción fue favorecido el N.º 87 perteneciente a Alfredo Miralles.  
Túgitos: Victor M. Anzola, Atencio Morales y José Manuel Calderón